

*April 30 - May 03 - 2019*

AL AIN FILM FESTIVAL  
مهرجان العين السينمائي





# Contents

- 0 Cinema's Future
- 0 Gala Screening
- 0 Closing Night
- 0 Gala Screening
- 0 Closing Night

# المحتويات

- 0 سينما المستقبل
- 0 عرض الافتتاح
- 0 فيلم الختام
- 0 عرض الافتتاح
- 0 فيلم الختام

AL AIN FILM FESTIVAL  
مهرجان العين السينمائي



Tel.: + 971 2 44025025

    @alainfilmfest

info@alainfilmfest.com

www.alainfilmfest.com



# Cinema's Future

# سينما المستقبل

Al Ain Film Festival brings into being a collaborative platform for professionals, promising talent, students and all cinema lovers in the UAE.

As a result of UAE Filmmakers demand to establish a film festival in order to motivate the film making industry in the UAE, we come with this annual non profit event to bring together professional film makers, promising talent, students and the public from the UAE. The Festival gives them a chance to watch the latest artistic films and the opportunity to exchange knowledge, share visions, develop cinematic approaches and celebrate the local film industry.

يعتبر مهرجان العين السينمائي المنصة الوحيدة للمحترفين وللمواهب الواعدة وللطلبة والهواة ولكل عشاق السينما في الامارات سواءا من الاماراتيين او المقيمين. ونتيجة لطلب السينمائيين الاماراتيين والعاملين في صناعة السينما والجمهور على انشاء مهرجان سينمائي والرغبة بتنشيط الحراك السينمائي في الامارات, فاننا نتقدم اليكم بهذا الحدث السنوي الغير ربحي ليجمع صناع السينما المحترفين والمواهب الواعدة والطلبة والجمهور من داخل دولة الإمارات للتعرف على أحدث إبداعات الفن السابع, ويكون منصة لعرض الافلام الاماراتية وفرصة لتبادل المعارف ومشاركة الرؤى وتنمية المعرفة السينمائية والاحتفاء بالصناعة المحلية.





# عرض الافتتاح

## *Gala Screening*





# ليلة الافتتاح

## اسم فيلم الافتتاح

نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم  
الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن  
فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه  
عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح  
نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم  
الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح نبذه عن فيلم الافتتاح.

تمثيل:  
إخراج:

## Opening Night

Al Ain Film Festival brings into being a collaborative platform for professionals, promising talent, students and all cinema lovers in the UAE.

As a result of UAE Filmmakers demand to establish a film festival in order to motivate the film makdus-try.

Director:

## Cast:



## اسم المخرج

نبذه عن مخرج فيلم  
الافتتاح، نبذه عن مخرج  
فيلم الافتتاح، نبذه عن  
مخرج فيلم الافتتاح.

*Director*

Al Ain Film Festival brings into being a collaborative platform for professionals, promising talent, students and all cinema lovers in the UAE.







# ليلة الختام

## *Closing Night*





### اسم فيلم الختام

نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام  
نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام  
نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام  
نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام نبذه عن فيلم الختام

إخراج:  
تمثيل:

### اسم المخرج

نبذه عن مخرج فيلم  
الختام، نبذه عن مخرج  
فيلم الختام، نبذه عن  
مخرج فيلم الختام.

### Director

Al Ain Film Festival  
brings into being a  
collaborative plat-  
form for profes-  
sionals, promising  
talent, students and  
all cinema lovers in  
the UAE.

### Closing Night

Al Ain Film Festival brings into being a collabora-  
tive platform for professionals, promising talent,  
students and all cinema lovers in the UAE.  
As a result of UAE Filmmakers demand to establish  
a film festival in order to motivate the film makdus-  
try.

Director:  
Cast:







مسابقة الصقر للفيلم العربي  
***FALCON ARAB COMPETITION***







## Aminah

Documentary / 13 min, 18 sec.

Aminah is a dialog between a poet, a critic, and an emirate. It is an experimental biography of poet Ahmad al Assam who has lived his entire life in Ras Al Khaimah.

Dr. Haitham Yehia Al-Khawajah, who refused to give up on the importance of poetry to Ras Al Khaimah and to the region.

Director: Becky Beamer

Cast: Ahmad al Assam, Dr. Haitham Yehia Al-Khawajah.

## أمينة

وثائقي / 13 دقيقة، 18 ثانية.

أمينة هي حوار بين الشاعر والناقد والإمارة. إنها سيرة تجريبية للشاعر أحمد الأسام الذي عاش حياته كلها في رأس الخيمة. د. هيثم يحيى الخواجة، الذي رفض التخلي عن أهمية الشعر لرأس الخيمة والمنطقة.

إخراج: بيكي بيمير.

تمثيل: أحمد العسم، د. هيثم يحيى الخواجة.

## A Dance For Life

Narrative / 15min

The film revolves around "Yousef", a person who has experienced many problems and crises in his life, which led him to be somewhat introverted, but he did not escape from the harassment and opinions of people judged him sick of depression.

Director: Yousef Frisca

Cast: Yousef Frisca, Mohammed Ghobash, Yomna Magdy, Nour El Hagrassy, Shahinda Sherif, Souriana A.Khalek.

## رقصة للحياة

سرد / 15 دقيقة

يدور الفيلم حول «يوسف»، وهو شخص واجه العديد من المشاكل والأزمات في حياته، مما أدى به إلى الانطواء إلى حد ما، لكنه لم يفلت من المضايقات والآراء التي اعتبرها الناس أنه مريض بالاكئاب.

إخراج: يوسف فريسكا.

تمثيل: يوسف فرسكا، محمد غباش، يومنا مجدي، نور الهجرسي، شاهنده شريف، سوريانا أ. خالك.





## Esrever

Narrative / 7min, 44Sec.

When Rellik finds his friend has committed suicide. He starts to backtrack to find clues to help answer the question why.

Director: Adam Geddes.

Cast: Rik Aby, Elsa Pottier, Firas Al ShkaruiKey, Erik Kocourek, Emad Salem.

## ايسريف

سرد / 7 دقائق، 44 ثانية

عندما يجد ريلك صديقه قد انتحر. يبدأ في التراجع للعثور على أدلة للمساعدة في الإجابة على السؤال لماذا.

إخراج: آدم جيديز.

تمثيل: ريك أبي ، إلسا بوتير ، فراس الشاكيريكي ، إريك كوكوريك ، عماد سالم.

## At a Traffic Light

Narrative / 10min, 21Sec.

Based on a true story, a street kid (Waleed Al Batal – means Waleed the Hero) meets a young guy (Ashraf Haddad) who will change his life with unexpected way. Would Ashraf abuse the little Waleed, or the opposite?

Director: Imad DeirAtany

Cast: Othman Hassan, Ali Rammal.

## في إشارة المرور

سرد / 10 دقائق، 21 ثانية

بناءً على قصة حقيقية، يلتقي طفل من الشوارع (وليد البطل) بشاب (أشرف حداد) سيغير حياته بطريقة غير متوقعة. هل سيشرف اشرف على وليد الصغير ام العكس؟

إخراج: عماد ديرعطاني.

تمثيل: عثمان حسان، علي رمال.





## Masquerade

Narrative / 2:19 min.

We meet people every day without realizing that we live in a masquerade party.

Director: Firas Sameer Zeki.

Cast: Starring: ARJUN RAMAN.

## حفلة تنكرية

سرد / 2 دقائق، 19 ثانية

نلتقي أشخاص كل يوم دون أن ندرك أننا نعيش في حفلة تنكرية.

إخراج: فراس سمير زكي.

تمثيل: بطولة: أرجون رامان

## Friendship crossroad

Documentary / 13 min

Friendship crossroad is a short documentary highlighting fragments of the relationship between Michael (From Poland), and Baba (From Bangladesh). Both have been squatting in Lisbon for different durations. However, their lives crossed paths and brought a new flavor to their lives. This documentary gives you an insight of the life of squatters, shedding light on the struggles of survival and art, friendship and wants.

Director: Waleed Al Madani.

Cast: Michal Ziolkowski, M.D. Noor Al Islam, Sebastian.

## تقاطع الصداقة

وثائقي / 13 دقيقة

تقاطع الصداقة فيلم وثائقي قصير يسلط الضوء على أجزاء العلاقة بين مايكل (من بولندا) وبابا (من بنغلاديش). وقد تم القرفصاء في لشبونة لفترات مختلفة. ومع ذلك، عبرت حياتهم مسارات وجلبت نكهة جديدة لحياتهم. يمنحك هذا الفيلم الوثائقي نظرة ثاقبة عن حياة واضعي اليد، يسلط الضوء على صراعات البقاء والفن والصداقة والرغبات.

إخراج: وليد المدني.

تمثيل: ميكل ذولكووسكي، م.د. نور الإسلام، سبيستيان.





## Moderately Satisfied

Narrative / 12 min, 47 Sec.

While filling out a patient satisfaction survey, an estranged daughter must face truths about her relationship with her dying mother.

Director: Hind Anabtawi.

Cast: : Sofia Amir Asir, Najat Hadriche, Osama Romoh, Christina Awad.

## راض إلى حد ما

سرد / 12 دقيقة، 47 ثانية

أثناء ملء استبيان لرضا المريض، يجب أن تواجه الابنة المقلدة حقائق عن علاقتها بأمها المتوفاة.

إخراج: هند عنبتاوي.

تمثيل: صوفيا أمير عسير، نجات حدريش، أسامة رومو، كريستينا عوض.

## Push

Narrative / 10 min, 40 Sec.

“Push” is an emotive film that follows the journey of Hussam whilst going through mental and physical constipation after experiencing a break up with his ex-partner.

Director: Khalid Al-Jabaly.

Cast: Sherif Omar, Mahmoud Aboulfotoh ,Normeen Khaled, Aya Helmi.

## ادفع

سرد / 10 دقائق، 40 ثانية

فيلم عاطفي يتبع رحلة حسام أثناء الإمساك الذهني والبدني بعد تجربة انفصاله عن شريكته السابقة.

إخراج: خالد الجبلي.

تمثيل: شريف عمر، محمود أبو الفتوح، نورمين خالد، آية حلمي.



Written And Directed By  
Sajjad Delafrooz



## The Choice

Narrative / 4 min, 45 Sec.

This is based on the concept of some Emarati family dynamics in the current times. It depicts the need and attention sought out by one spouse then another but at completely different times in the stages of their relationship. It clearly resins the message of “eye for an eye makes the whole world blind”.

Director: Sajjad Delafrooz.

Cast: : Sajjad Delafrooz, Nasim Arab.

## الاختيار

سرد / 4 دقائق، 45 ثانية

يعتمد هذا على مفهوم بعض ديناميات الأسرة الإماراتية في العصر الحالي. إنها تصور الحاجة والاهتمام اللذين طلبهما أحد الزوجين ثم الآخر ولكن في أوقات مختلفة تمامًا في مراحل علاقتهم. من الواضح أنه يخطئ رسالة «العين بالعين يجعل العالم أعمى».

إخراج: سجاد دلفروز.

تمثيل: سجاد دلفروز، نسيم عرب.

## Switch Focus

Documentary / 8 min.

An Emirati photo enthusiast finds his true passion in discovering his homeland and sets goal to explore the neighboring countries and show the world its true beauty.

Director: Khalyskhan Islamova.

Cast: Obaid Mohammed Al Budoor.

## سويتش فوكس

وثائقي / 8 دقائق

يجد متحمس الصور الإماراتي شغفه الحقيقي باكتشاف وطنه ووضع أهداف لاستكشاف البلدان المجاورة وإظهار جماله الحقيقي للعالم.

إخراج: خاليشان إسلاموفا.

تمثيل: عبيد محمد البدور.





## Madness of Fame

Fiction / 6 min, 30 Sec.

Ghadir and Bassem are celebrities on the social media and rely on ads to provide for their living needs, it is surprising that the interaction of their followers has been reduced, Ghadir thinking in a new way to attract the attention of observers even if forced to carry out a disaster.

Director: Ali Qasem.

Cast: Maryam Ezzedine, Rafiq Reda, Moehamed abu alhaj.

## جنون الشهرة

روائي / 6 دقائق، 30 ثانية

غدير وباسم مشاهير على السوشال ميديا ويعتمدون على الإعلانات لتوفير إحتياجات معيشتهم، يفاجأة بأن تفاعل متابعينهم قد قل فتفكر غدير في طريقة جديدة لشد انتباه المتابعين حتى لو اضطرت لتنفيذ كارثة.

إخراج: علي قاسم.

تمثيل: مريم عز الدين، رفيق رضا، محمد أبو الحج.

## The Final Straw

Narrative / 5 min.

The film revolves around the life of an average middle class Indian man who faces brickbats and criticisms from all walks of his rather mundane life.

Director: Sameir Ali.

Cast: Manas Vilas, Ursula Manvatkar, Ayesha Zaki.

## القشة الأخيرة

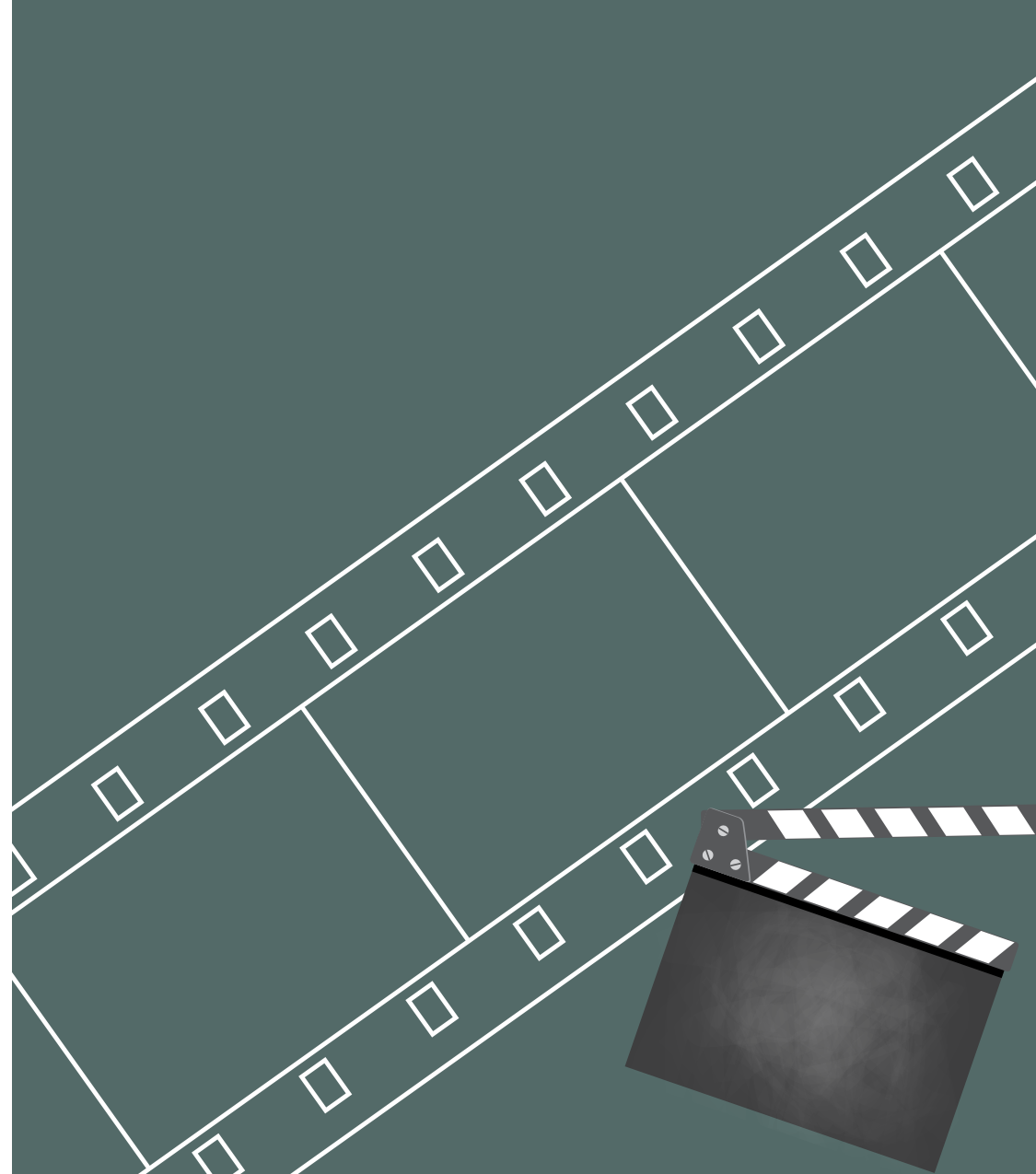
سرد / 5 دقائق

يدور الفيلم حول حياة رجل هندي متوسط من الطبقة الوسطى يواجه قرميدات الطوب والانتقادات من جميع مناحي حياته الدنيوية إلى حد ما.

إخراج: خالیشان إسلاموفا.

تمثيل: مان فيلاس، أورسولا مانفاتكار، عائشة زكي.



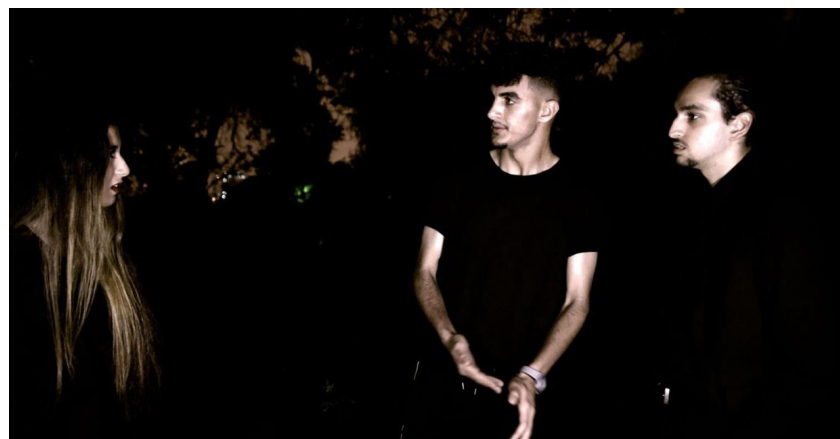


## مسابقة الصقر للفيلم المدرسي

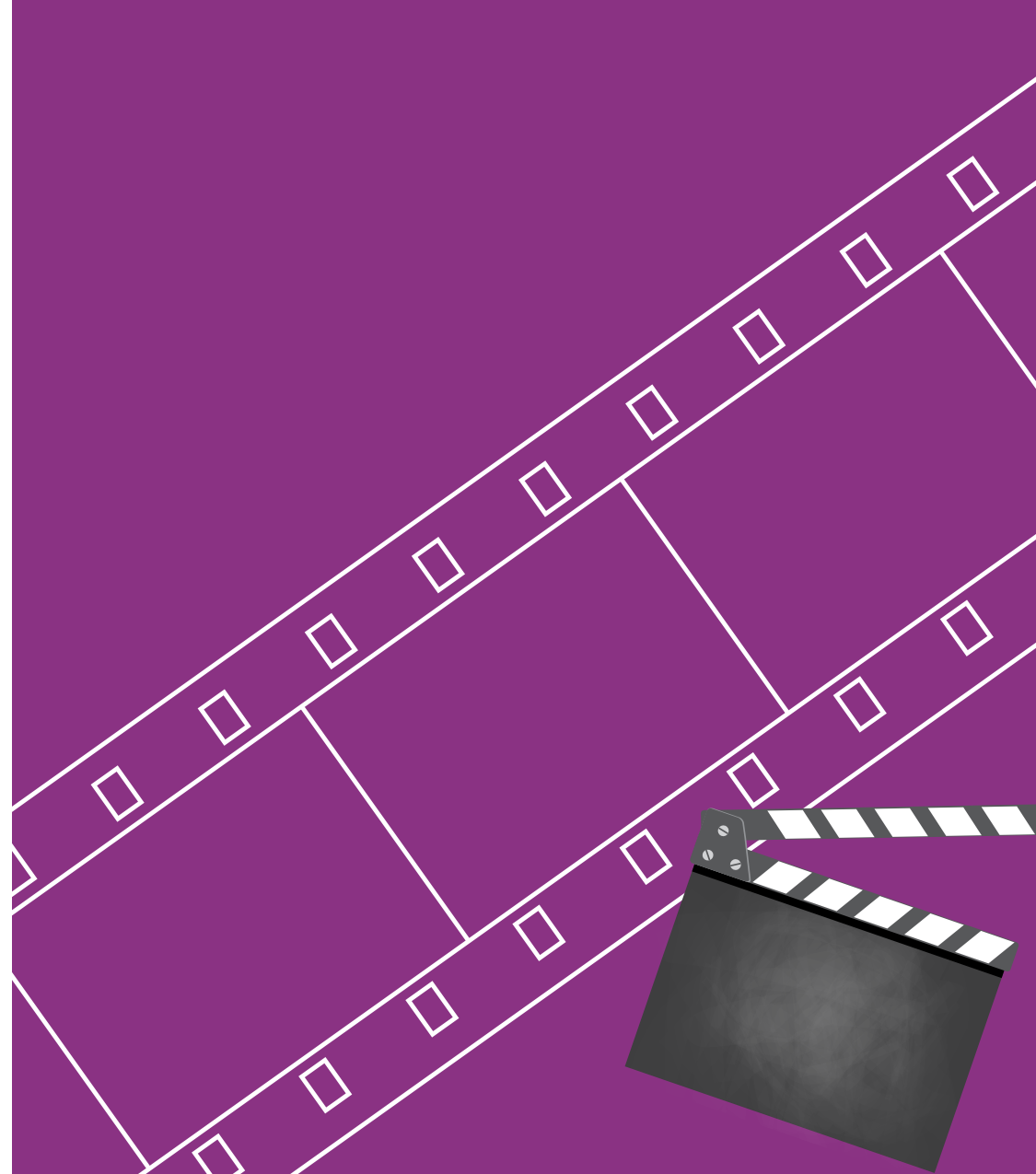
### *FALCON SCHOOL FILMS COMPETITION*











# مسابقة الصقر الإماراتي

## *FALCON EMIRATI COMPETITION*







***FALCON EMIRATI COMPETITION - Feature Films***

**الصقر الإماراتي للأفلام الطويلة**





***FALCON EMIRATI COMPETITION - Feature Films***

**الصقر الإماراتي للأفلام الطويلة**













# مسابقة الصقر الخليجي

## *FALCON GULF COMPETITION*







***FALCON GULF COMPETITION - Feature Films***

**الصر الخليجي للأفلام الطويلة**





***FALCON GULF COMPETITION - Feature Films***

**الصر الخليجي للأفلام الطويلة**





***FALCON GULF COMPETITION - Short Films***

**الصقر الخليجي للأفلام القصيرة**





***FALCON GULF COMPETITION - Short Films***

**الصقر الخليجي للأفلام القصيرة**



# PROGRAM

# البرنامج